

JF-STOLL

CM 225 F

Drum Mower | Rotormäher

Fauchse à Tambours | Rotorslåmaskine



Spare Parts Book Ersatzteilkatalog Catalogue de pièces Reservedelskatalog

Valid from: | Gültig ab: | Valable à partir de: | Gyldig fra:

2002 04 15

Serial No.: | Maschinen Nr.: | No. de serie: | Fabrikationsnr.:

2230100601

Edition: | Ausgabe | Edition: | Udgave:

2006 02 28

Please note the serial number of Your machine at the inside of the cover. | Notieren Sie die Fabrikationsnummer Ihrer Maschine auf der Innerseite des Umschlages.
Veuillez noter le numero de Votre machine sur la face interne de la couverture. | Notér fabrikationsnummeret på Deres maskine på omslagets inderside.

Bestiller De reservedele så opgiv venligst maskinens fabrikationsnummer og eventuelt købsår. Det sparer Dem tid, penge og ærgrelser og os unødigt besvær.
De kan notere nummeret på Deres maskine her:

Nr..... Leveret den / 20.....
så har De det ved hånden, når De eventuelt skal bestille reservedele.
Fabrikationsnummeret findes indhugget i rammen, som vist på figuren.

Bei Ersatzteilbestellungen ist die Fabrikationsnummer Ihrer Maschine unbedingt anzugeben.
Das erspart Ihnen Zeit, Geld und Ärger und erleichtert uns die Abfertigung.
Tragen Sie die Nummer Ihrer Maschine bitte hier ein:

Nr..... Geliefert am / 20.....
dann haben Sie bei Ersatzteilbestellungen immer die Nummer bei der Hand.
Die Fabrikationsnummer ist im Rahmen eingeschlagen, siehe Figur.

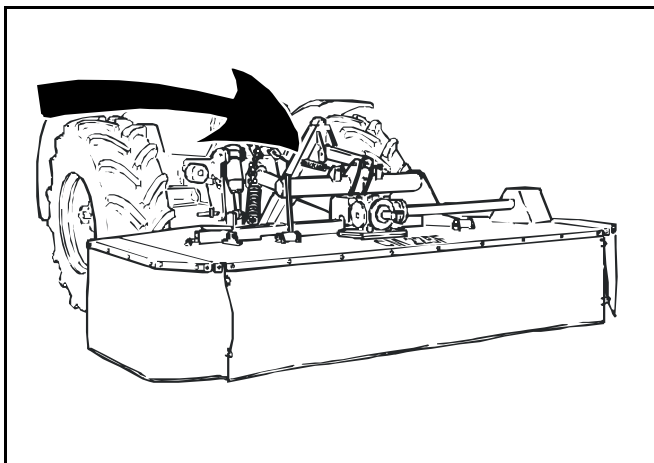
Always state the serial number and if possible the year of the machine when ordering spare parts whereby you save time and money and facilitates matters for us.
Please enter the number of your machine here:

No..... Delivered on the / 20.....
Appropriate when ordering parts.
The serial number is located as shown on the figure.

Lorsque vous commandez des pièces détachées, indiquez toujours le numéro de série de votre machine et si possible son année de fabrication. Vous éviterez des pertes de temps et vous nous faciliterez le travail.
Prière de noter ici le numéro de série de votre machine:

Numéro..... Livrée le / 20.....

Ceci vous sera utile lorsque vous commanderez des pièces.
Le numéro de série est gravé dans le cadre comme indiqué sur la figure.



RESERVEDELSKATALOG ERSATZTEILKATALOG SPARE PARTS BOOK CATALOGUE DE PIÈCES

Kataloget er opdelt i 5 afsnit:

1. Beskrivelse af reservedelskataloget.
2. Nummernøgle for monteringsdele.
3. Nummernøgle - viser på hvilke figurer reservedelsnumrene findes.
4. Figurnøgle - viser på hvilke figurer delene findes.
5. Reservedelsliste.

Der Katalog ist in 5 Abschnitte eingeteilt:

1. Beschreibung des Ersatzteilkataloges.
2. Nummernschlüssel für Montagezubehör.
3. Nummernschlüssel mit Angabe der jeweiligen Ersatzteilnummer.
4. Figurliste mit Angabe, auf welche figuren die Teile zu finden sind.
5. Ersatzteilliste.

The book is divided into 5 passages:

1. Description of the spare part book.
2. Number key for assembly parts.
3. Number key showing on which figures the spare part numbers can be found.
4. Figure key showing on which figures the parts can be found.
5. Spare parts list.

Le catalogue est divisé en 5 sections:

1. Description du catalogue de pièces.
2. Liste de pièces de montage.
3. Numéros des pièces de rechange indiquant le numéro de figure.
4. Liste des figures indiquant sur quelle figure se trouvent les pièces.
5. Liste de pièces de rechange.

Beskrivelse af reservedelskataloget: Beschreibung des Ersatzteilkataloges: Discription of the spare parts book: Discription du catalogue de pièces:

Reservedelskataloget er opbygget således:

Fig. 01-29 Standard Fig. 50-59 Nav
Fig. 30-39 Gear Fig. 60-79 Variation af standard (Tilbehør)
Fig. 40-49 Kraftoverføringsaksler Fig. 80- Tilbehør

Das Ersatzkatalog ist so aufgebaut:

Fig. 01-29 Standard Fig. 50-59 Nabe
Fig. 30-39 Getriebe Fig. 60-79 Variation vom Standard (Zubehör)
Fig. 40-49 Gelenkwellen Fig. 80- Zubehör

The spare parts book is built up as follows:

Fig. 01-29 Standard Fig. 50-59 Hub
Fig. 30-39 Gear Fig. 60-79 Variation of standard (Accessory)
Fig. 40-49 PTO drives Fig. 80- Accessory

Le catalogue de pièces est arrangé comme suit:

Fig. 01-29 Standard Fig. 50-59 Moyeu
Fig. 30-39 Boîtier Fig. 60-79 Variation du standard (Accessoire)
Fig. 40-49 Arbres à cardan Fig. 80- Accessoire

Antal:

Antal dele pr. maskine.
Ved undersamlinger: dele pr. samling.

Anzahl:

Anzahl Teile je maschine.
Bei Untersammlungen:
Anzahl je Sammlung.

Quantity:

States quantity of parts for machine.
In connection with subassemblies:
Quantity for the assembly.

Quantité:

Quantité de pièces par machine.
Pour les sous-assemblages: pièces par
assemblage.

Pos. nr.:

Positionsnummer mærket med "()" er ikke standard.
Leveres som tilbehør

Positionsnummer:

Die Positionsnummer, die mit "()" gezeichnet ist, ist nicht der Standard.
Wird als Zubehör geliefert.

Postion No.:

The position No. marked "()" is not standard.
Is delivered as accessory.

No de pos.:

Le numéro de position marqué d'un "()" n'est pas une pièce standard.
Livree comme accessoire.

POS.	VARENUMMER	ANTAL	BENÆVNELSE	BEZEICHNUNG	DESIGNATION	HERTIL, DAZU TO THIS, A CECI
33.	1340-9153 T	2	KRYDS KREUTZGARNITUR >=0003219 <=0003448	CENTRE		1341-9187 1
33.1	1350-7005	2	KRYDS KREUTZGARNITUR >=0003219	CENTRE		1350-9052 4 1350-9104 1
34.	1340-0196	1	PROFILAKSEL PROFILGABEL >=0003219 <=0003448	PROFIL FORK		
34.1	1350-8008	1	PROFILAKSEL PROFILGABEL >=0003249	PROFIL FORK		

Varenr.:

Varenummer mærket med "T" er ikke standard. Leveres som tilbehør.
Varenummer mærket med "+" : ændring undervejs.

Warennummer:

Ist eine Warennummer mit "T" gekennzeichnet, wird sie als Zubehör geliefert.
Eine Warennummer mit "+" ist als Modifikation unterwegs.

Article no.:

The article no. marked "T" is not standard. Is delivered as accessories.
the article no. marked "+" : Modification is beeing made.

No. D'article:

Le no d'article marqué d'un "T" n'est pas un article standard. Livré comme accessoire.
No. d'article marqué de "+": Une modification viendra.

Benævnelse:

>=0003219 <=0003448
Reservedel anvendt på maskine fra og med fabrikationsnummer 3219 til og med nr. 3448

Benennung:

>=0003219 <=0003448
Ersatzteil für Maschinen von Fabrikationsnummer 3219 bis Nr. 3448.

Designation:

>=0003219 <=0003448
Spare part used for machine from serial No. 3219 up to No. 3448 both Nos. included.

Désignation:

>=0003219 <=0003448
Pièce de rechange employée sur machines à partir de no de série 3219 jusqu'à et y compris no 3448.

Hertil:

Angiver hvilke og hvor mange monteringsdele (skruer, møtrikker, skiver osv.) der anvendes sammen med reservedelen. Se under nummernøgle for monteringsdele.

Dazu:

Angabe von Montierungsteilen (Schrauben, Muttern, Scheiben usw.) die zusammen mit dem Ersatzteil angewendet werden sollen. Siehe Nummerschlüssel für Montagezubehör.

For this:

States which and how many mounting assemblies (screws, nuts, discs etc.) are delivered with the spare part.
See under number key for assembly parts

Pour ceci:

Indique lesquelles et combien de pièces de montage (vis, écrous, rondelles etc.) sont employées avec la pièce de rechange. Voir dans la liste de numéros pour pièces de montage.

VARENUMMER	BENÆVNELSE	BEZEICHNUNG	DESIGNATION
1165-0200	BOLTETÆTNING M6	BOLZENDICHTUNG M6	TIGHTENING FOR BOLT M6
1213-2124	STÅLSÆTSKRUE M8-12	ST. SETSCHRAUBE M8-12	STEEL SET SCREW M8-12
1213-2126	STÅLSÆTSKRUE M8-15	ST. SETSCHRAUBE M8-15	STEEL SET SCREW M8-15
1213-2222	STÅLSÆTSKRUE M8-20	ST. SETSCHRAUBE M8-20	STEEL SET SCREW M8-20
1213-2322	STÅLSÆTSKRUE M8-30	ST. SETSCHRAUBE M8-30	STEEL SET SCREW M8-30
1213-3224	STÅLSÆTSKRUE M10-25	ST. SETSCHRAUBE M10-25	STEEL SET SCREW M10-25
1213-3322	STÅLSÆTSKRUE M10-30	ST. SETSCHRAUBE M10-30	STEEL SET SCREW M10-30
1213-4224	STÅLSÆTSKRUE M12-25	ST. SETSCHRAUBE M12-25	STEEL SET SCREW M12-25
1213-4322	STÅLSÆTSKRUE M12-30	ST. SETSCHRAUBE M12-30	STEEL SET SCREW M12-30
1213-4324	STÅLSÆTSKRUE M12-35	ST. SETSCHRAUBE M12-35	STEEL SET SCREW M12-35
1214-3120	STÅLSKRUE M10-40	STAHLSECHSKANTSCHRAUBE M10-40	STEEL SCREW M10-40
1214-3224	STÅLSKRUE M10-55	STAHLSECHSKANTSCHRAUBE M10-55	STEEL SCREW M10-55
1214-3226	STÅLSKRUE M10-60	STAHLSECHSKANTSCHRAUBE M10-60	STEEL SCREW M10-60
1214-3328	STÅLSKRUE M10-90	STAHLSECHSKANTSCHRAUBE M10-90	STEEL SCREW M10-90
1214-4126	STÅLSKRUE M12-45	STAHLSECHSKANTSCHRAUBE M12-45	STEEL SCREW M12-45
1214-4424	STÅLSKRUE M12-110	STAHLSECHSKANTSCHRAUBE M12-110	STEEL SCREW M12-110
1214-4426	STÅLSKRUE M12-120	STAHLSECHSKANTSCHRAUBE M12-120	STEEL SCREW M12-120
1214-4428	STÅLSKRUE M12-130	STAHLSECHSKANTSCHRAUBE M12-130	STEEL SCREW M12-130
1215-2224	BRÆDESKRUE M8-25	FLACHRUNDSCHRAUBE M8-25	CARRIAGE SCREW M8-25
1215-3226	STÅLBRÆDESKR. M10-25 KVAL.8,8	STAHLF. SCHRAUBE M10-25 Q 8,8	STEEL CAR. SCREW M10-25 Q 8,8
1215-3228	BRÆDESKRUE M10-20 KV 8.8	FLACHRUNDSCHR. M 10-20 Q 8,8	CARRIAGE SCREW M 10-20 Q 8,8
1215-3320	BRÆDESKRUE M10-30 KV 8.8	FLACHRUNDSCHRAUBEM10-30 Q 8.8	CARRIAGE SCREW M10-30 Q 8.8
1215-4226	BRÆDESKRUE M12-25 KV. 8.8	FLACHRUNDSCHRAUBE M12-25	CARRIAGE SCREW M12-25 Q. 8.8
1215-4330	BRÆDESKRUE M12-35 KV. 8.8.	FLACHRUNDSCHRAUBE M12-35 Q 8.8	CARRIAGE SCREW M12-35 Q. 8.8
1219-0253	STÅLSKRUE M8-18	STAHLSECHSKANTSCHRAUBE M8-18	STEEL SCREW M8-18
1219-0302	LÅSESKRUE M10-25 8.8	SCHLOSSSCHRAUBE M10-25 8.8	LOCKING SCREW M10 8.8
1219-0324	UNBRACOSKRUE M6-30 MC	INNENSECHSKANTSCHR. M6-30MC	ALLEN SCREW M6-30MC
1219-0603	SELVSKÆRENDE SKRUE M8-15 M6-SF	BLECHSCHRAUBE M8-15 M6-SF	SCREW M8-15 M6-SF
1220-1323	NYLOC MØTRIK M6	NYLOC MUTTER M6	NYLOC NUT M6
1220-2321	NYLOC MØTRIK M8	NYLOC MUTTER M8	NYLOC NUT M8
1220-3122	STÅLMØTRIK M10	STAHLMUTTER M10	STEEL NUT M10
1220-3321	NYLOC MØTRIK M10	NYLOC MUTTER M10	NYLOC NUT M10
1220-3522	TANDMØTRIK M10	ZAHNMUTTER M10	SPROCKET NUT M10
1220-4321	NYLOC MØTRIK M12	NYLOC MUTTER M12	NYLOC NUT M12
1220-4323	NYLOC MØTRIK M12 KV 10	NYLOC MUTTER M12 Q 10	NYLOC NUT M12 Q 10
1220-5321	NYLOC MØTRIK M16	NYLOC MUTTER M16	NYLOC NUT M16
1241-1202	SPÆNDESKIVE	SCHEIBE	WASHER
1241-2308	SPÆNDESKIVE 11,5-23-1,5	SCHEIBE 11,5-23-1,5	WASHER 11,5-23-1,5
1241-2502	SPÆNDESKIVE 10,5-22-3	SCHEIBE 10,5-22-3	WASHER 10,5-22-3
1241-3403	SPÆNDESKIVE 13-25-2,5	SCHEIBE 13-25-2,5	WASHER 13-25-2,5
1241-3502	SPÆNDESKIVE 13-42-3	SCHEIBE 13-42-3	WASHER 13-42-3
1241-6308	SPÆNDESKIVE 25,5-39-1,5	SCHEIBE 25,5-39-1,5	WASHER 25,5-39-1,5
1241-6409	SPÆNDESKIVE 25,5-39-2,5	SCHEIBE 25,5-39-2,5	WASHER 25,5-39-2,5
1241-7902	PASSKIVE 30-40-0,2	SCHEIBE 30-40-0,2	WASHER 30-40-0,2
1241-7903	PASSKIVE 30-40-0,3	SCHEIBE 30-40-0,3	WASHER 30-40-0,3
1241-7904	PASSKIVE 30-40-5	SCHEIBE 30-40-5	WASHER 30-40-5
1241-7905	PASSKIVE 30-40-1,0	SCHEIBE 30-40-1,0	WASHER 30-40-1,0
1241-9916	PASSKIVE 45-66-1,0	SCHEIBE 45-66-1,0	WASHER 45-66-1,0
1241-9917	PASSKIVE 45-56-0.5	SCHEIBE 45-56-0.5	WASHER 45-56-0.5
1242-4221	FJEDERSKIVE M12	FEDERSCHEIBE M12	SPRING WASHER M12
1251-2302	SPÆNDESTIFT 4-45	SPANNSTIFT 4-45	SPECIAL PIN 4-45
1251-2601	SPÆNDESTIFT 4-70	SPANNSTIFT 4-70	SPECIAL PIN 4-70
1251-4301	SPÆNDESTIFT 6-40	SPANNSTIFT 6-40	SPECIAL PIN 6-40
1251-5302	SPÆNDESTIFT 7-45	SPANNSTIFT 7-45	SPECIAL PIN 7-45
1251-5303	SPÆNDESTIFT 8-40	SPANNSTIFT 8-40	SPECIAL PIN 8-40
1251-5701	SPÆNDESTIFT 7-80	SPANNSTIFT 7-80	SPECIAL PIN 7-80
1251-7302	SPÆNDESTIFT 12-45	SPANNSTIFT 12-45	SPECIAL PIN 12-45
1251-7701	SPÆNDESTIFT 12-80	SPANNSTIFT 12-80	SPECIAL PIN 12-80
1252-3101	SPLIT 4-20	SPLINT 4-20	COTTER PIN 4-20
1252-4202	SPLIT 5-35	SPLINT 5-35	COTTER PIN 5-35
1254-2101	FJEDERSPLIT 4 MM	FEDERSPLINT 4 MM	SPRING PIN 4 MM
1254-4201	SIKRINGSSPLIT 10 MM	FEDERSPLINT 10 MM	SECURING PIN 10 MM
1317-0706	O-RING 15,54-2,62	O-RING 15,54-2,62	O-RING 15,54-2,62
1335-5513	LEJE 25-28-20	LAGER 25-28-20	BEARING 25-28-20
1433-0292	LÅSEFJEDER	SPERRFEDER	LOCKING SPRING
1433-0298	LÅSEFJEDER	SPERRFEDER	LOCKING SPRING
1434-0101	TALLERKENFJEDER 28-10,2-1	TELLERFEDER 28-10,2-1	DISC SPRING 28-10,2-1
2279-023X	SKIVE	SCHEIBE	WASHER

VARENUMMER	FIGUR	POS.	VARENUMMER	FIGUR	POS.	VARENUMMER	FIGUR	POS.	VARENUMMER	FIGUR	POS.
------------	-------	------	------------	-------	------	------------	-------	------	------------	-------	------

1112-0225	3.	7.	2279-339X	4.	18.
1112-0226	3.	13.	2279-340A	4.	5.
1165-0275	3.	4.	2279-341X	2.	1.
1213-3222	30.	2.	2279-428X	1.	9.
1241-9505	3.	24.	2279-429X	1.	5.
1241-9507	3.	28.	2279-432A	1.	11.
1241-9509	3.	15.	2279-433X	1.	14.
1251-4101	2.	11.	2279-434X	1.	8.
1251-8102	1.	6.	2279-544X	4.	13.
1255-2203	2.	35.	2279-545X	4.	15.
1255-3201	3.	1.	2279-547X	4.	1.
1255-3202	30.	14.	2279-548X	4.	17.
1255-4202	3.	29.	2279-549A	4.	3.
1255-5101	2.	37.	2279-550A	4.	8.
1255-6101	3.	6.	2279-556X	5.	1.
1255-6101	30.	8.	2279-557X	5.	4.
1311-2201	30.	4.	2279-579X	1.	4.
1315-9140	30.	6.	2279-593X	2.	6.
1315-9142	30.	16.	2279-594X	2.	12.
1315-9154	30.	1.	2279-606X	2.	14.
1315-9161	30.	15.	2320-296X	2.	19.
1315-9162	30.	3.	2321-070X	3.	20.
1315-9235	30.	11.	2321-317X	3.	11.
1315-9302	30.	5.	2321-318X	3.	2.
1315-9303	30.	10.	2750-778X	1.	10.
1315-9304	30.	13.	3222-474X	3.	36.
1331-3104	30.	12.	3223-690X	3.	18.
1331-3105	3.	14.	3223-955X	3.	32.
1331-3302	2.	36.	3224-023X	3.	34.
1331-3305	3.	27.	3227-709A	3.	30.
1331-3308	3.	25.	3227-710X	3.	31.
1331-4106	2.	25.	3279-021X	2.	28.
1331-4106	3.	3.	3279-060X	1.	17.
1331-7502	2.	23.	3279-070X	4.	19.
1331-9909	30.	7.	3279-189X	2.	8.
1332-2201	2.	26.	3279-303X	2.	33.
1332-3601	30.	9.	3279-306X	2.	22.
1332-5801	3.	16.	3279-321X	3.	42.
1338-0130	3.	8.	3279-334X	2.	2.
1338-0131	3.	22.	3279-513X	2.	10.
1340-6424	40.	0.	3279-515X	4.	11.
1340-9095	40.	99.	3279-516X	4.	14.
1341-9005	40.	11.	3279-551X	2.	15.
1341-9155	40.	21.	3279-558X	5.	2.
1341-9523	40.	12.	3279-559X	5.	5.
1341-9587	40.	31.	3279-565X	30.	0.
1341-9733	40.	30.	3279-577A	1.	1.
1362-1005	2.	31.	3279-601X	4.	10.
1380-0023	3.	39.	3279-603X	4.	16.
1380-0024	3.	40.	3279-611X	2.	17.
1380-0025	3.	33.	3279-614X	2.	16.
1392-0110	1.	19.	3279-618X	2.	18.
1392-0114	1.	13.	3279-622X	1.	98.
1399-0275	1.	3.	3279-693X	1.	2.
1421-5396	2.	24.	3320-082X	3.	23.
1431-2299	2.	9.	3889-079X	1.	99.
1431-5497	2.	20.			
1432-2299	1.	7.			
1433-0202	4.	9.			
1433-0320	4.	6.			
1435-0018	1.	18.			
1435-0030	1.	12.			
1501-0009	40.	5.			
1501-0010	40.	4.			
1501-0108	40.	26.			
1501-0111	40.	25.			
2225-092X	1.	16.			
2225-961X	2.	3.			
2227-420X	3.	26.			
2227-590X	3.	19.			
2227-711X	3.	35.			
2227-712X	3.	38.			
2227-745X	5.	3.			
2227-746X	5.	6.			
2279-017X	2.	27.			
2279-041X	2.	38.			
2279-042X	2.	34.			
2279-059X	2.	21.			
2279-073X	1.	20.			
2279-107X	2.	7.			
2279-108X	3.	10.			
2279-153X	1.	15.			
2279-185X	2.	29.			
2279-186X	2.	30.			
2279-193X	2.	4.			
2279-268X	4.	2.			
2279-304X	2.	32.			
2279-307X	2.	5.			
2279-324X	2.	39.			
2279-324X	4.	12.			
2279-328X	4.	7.			
2279-329X	4.	4.			
2279-336X	2.	13.			

Fig. 1

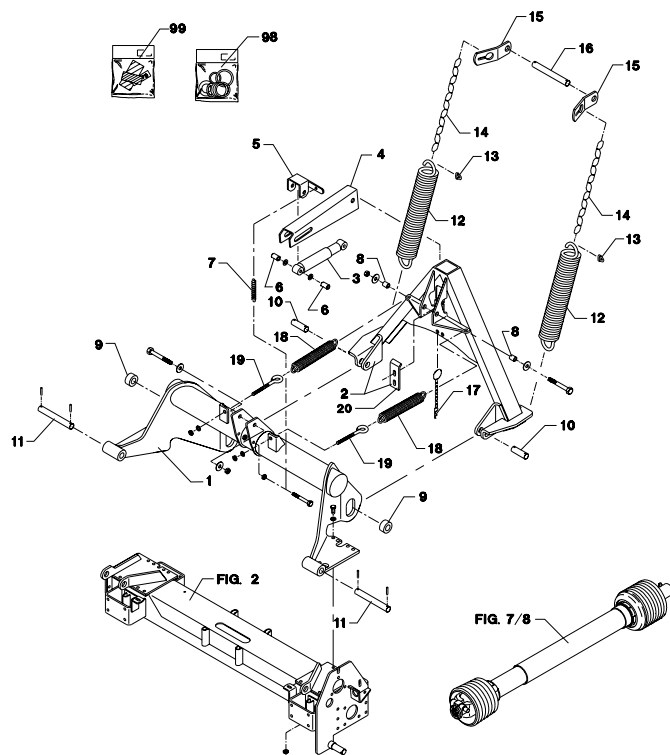


Fig. 2

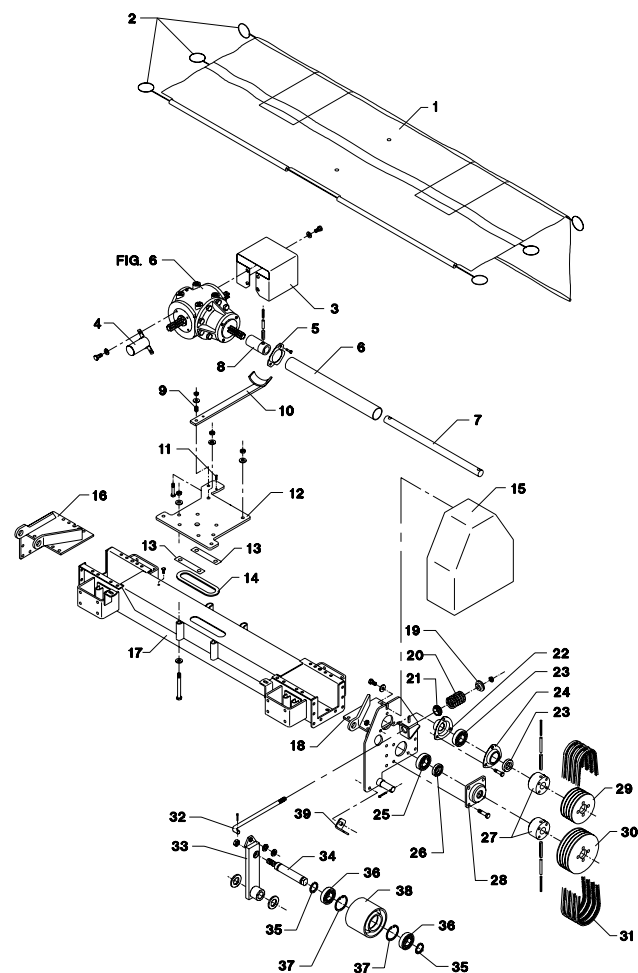


Fig. 3

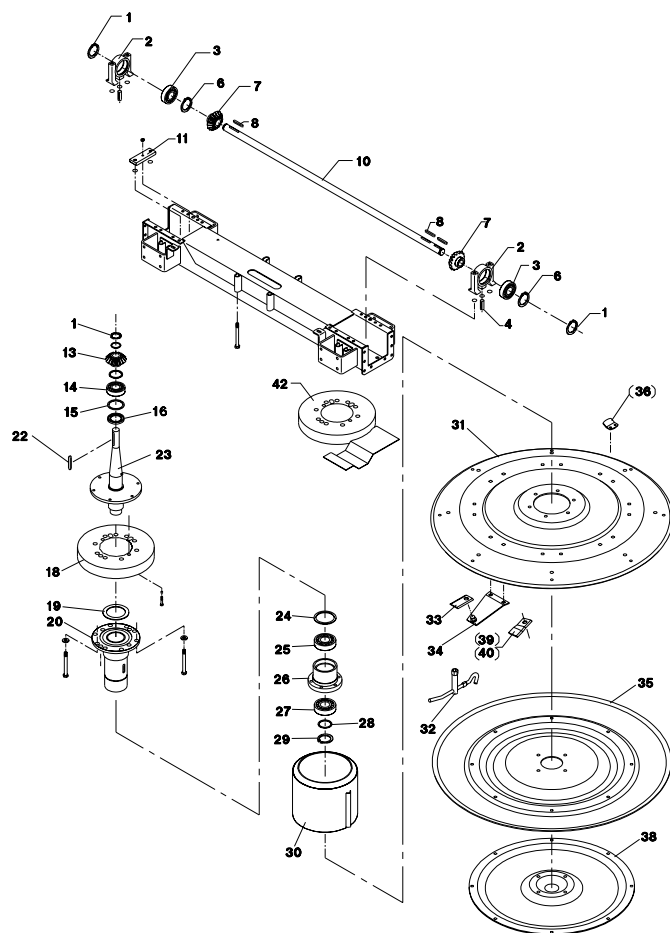


Fig. 4

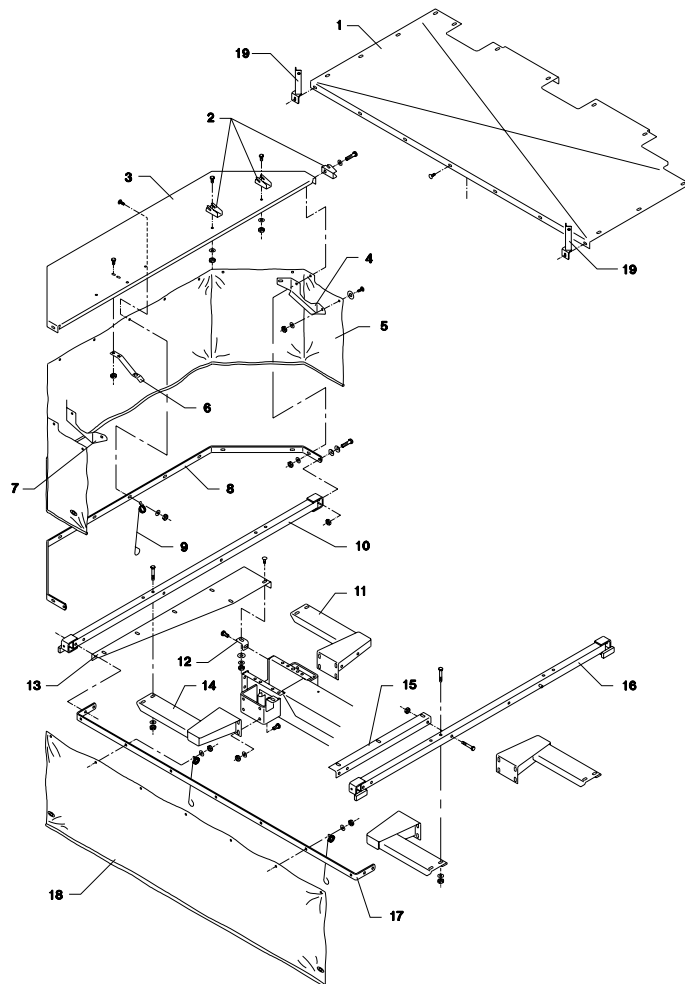


Fig. 5

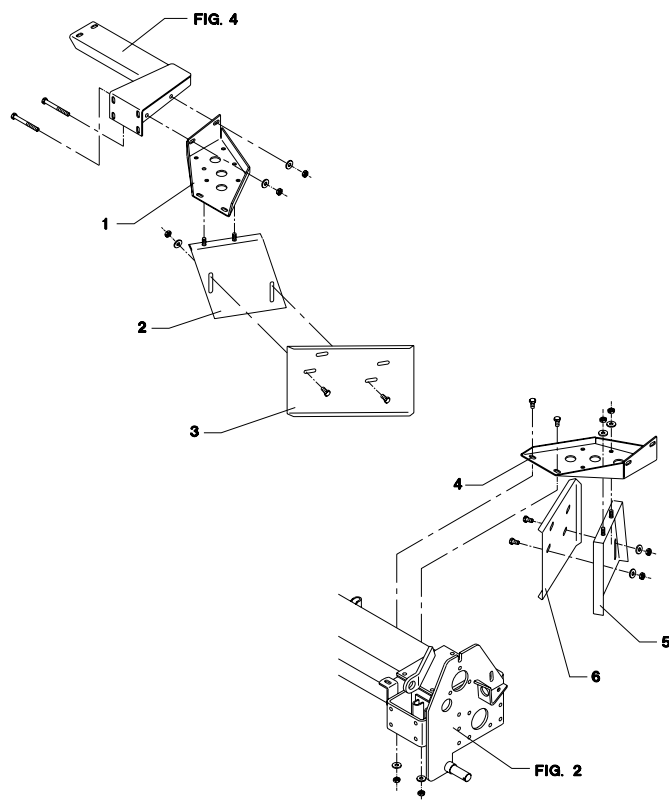


Fig. 30

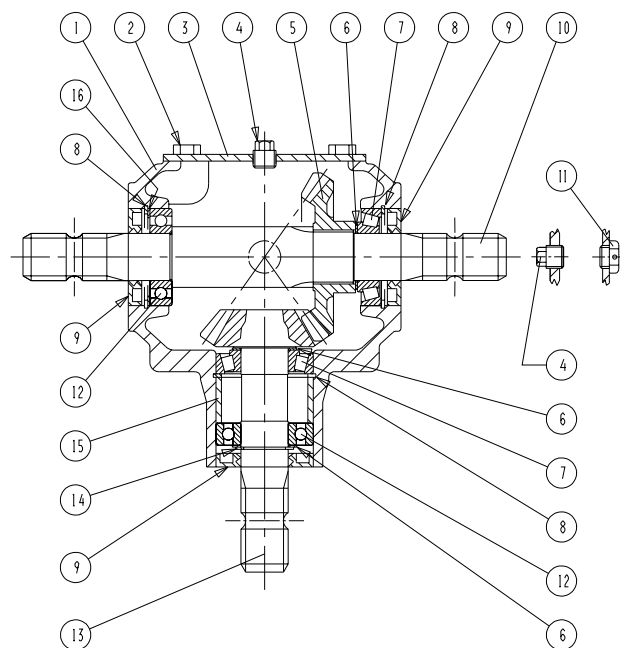
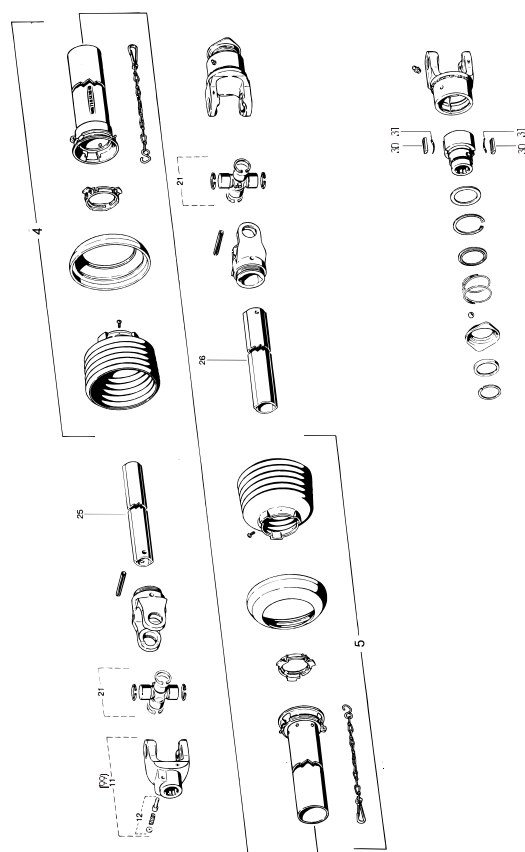
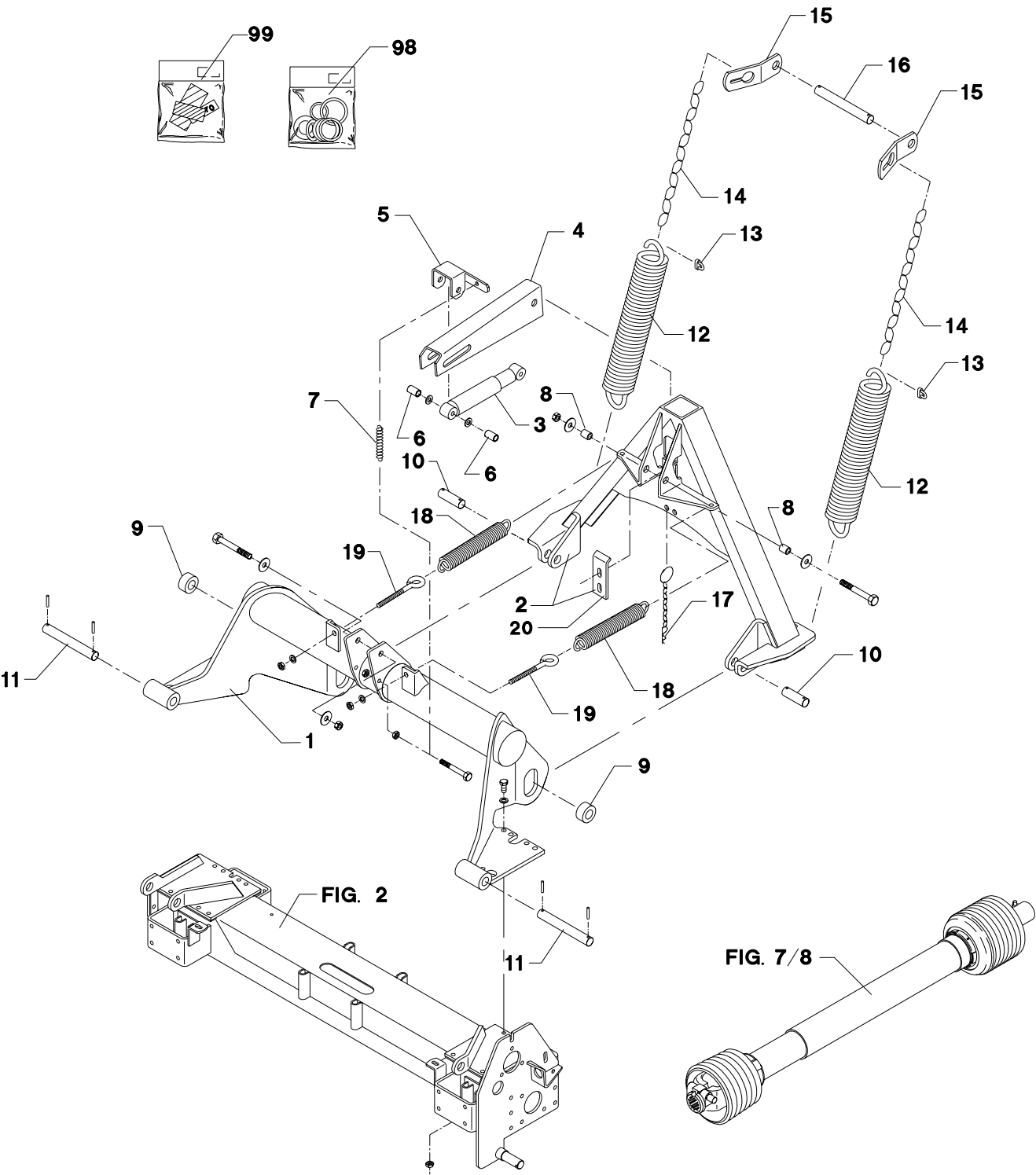


Fig. 40



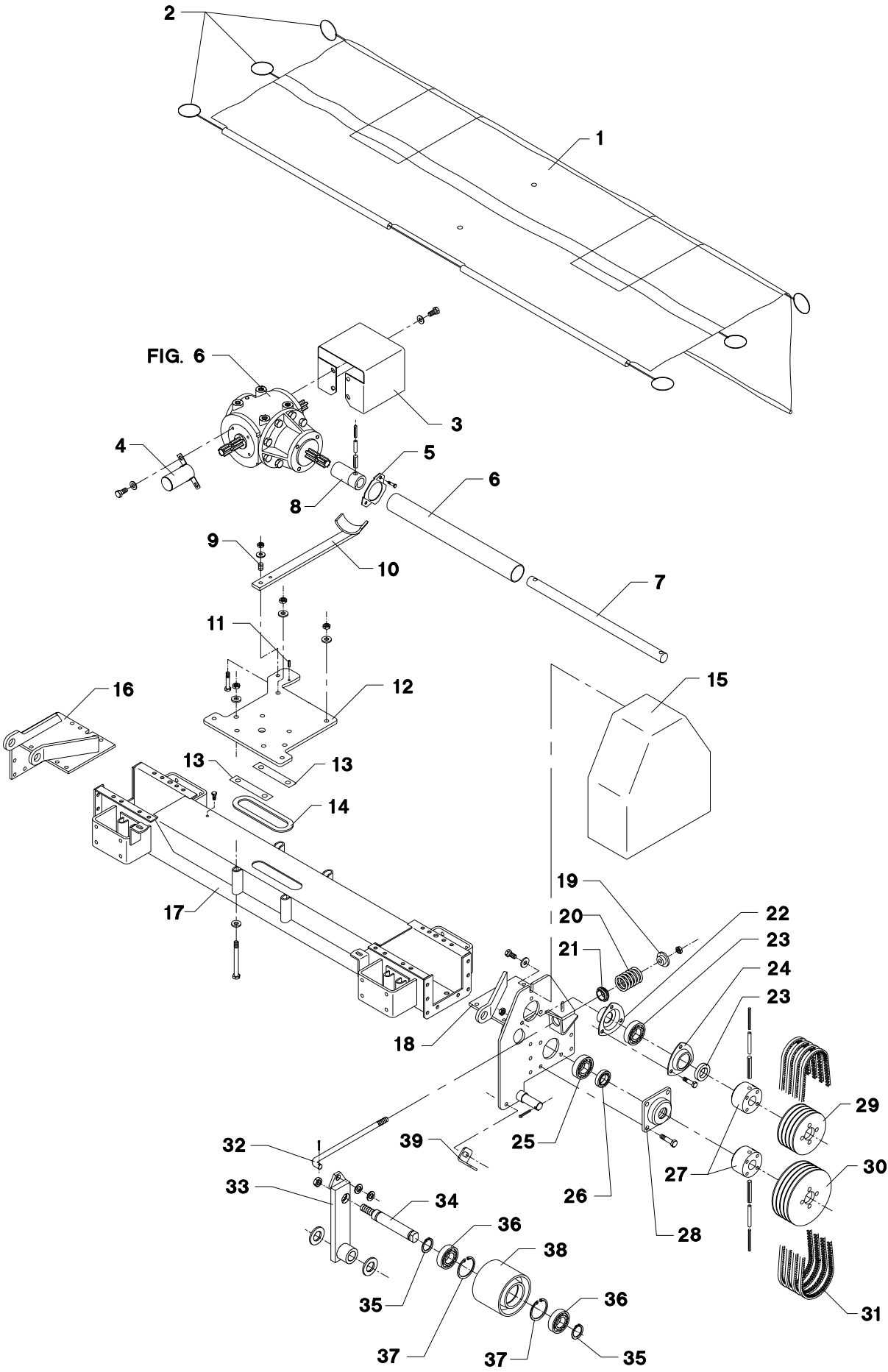
RESERVEDELSLISTE
ERSATZTEILLISTE
SPARE PARTS LIST
LISTE DE PIÈCES

Fig. 1



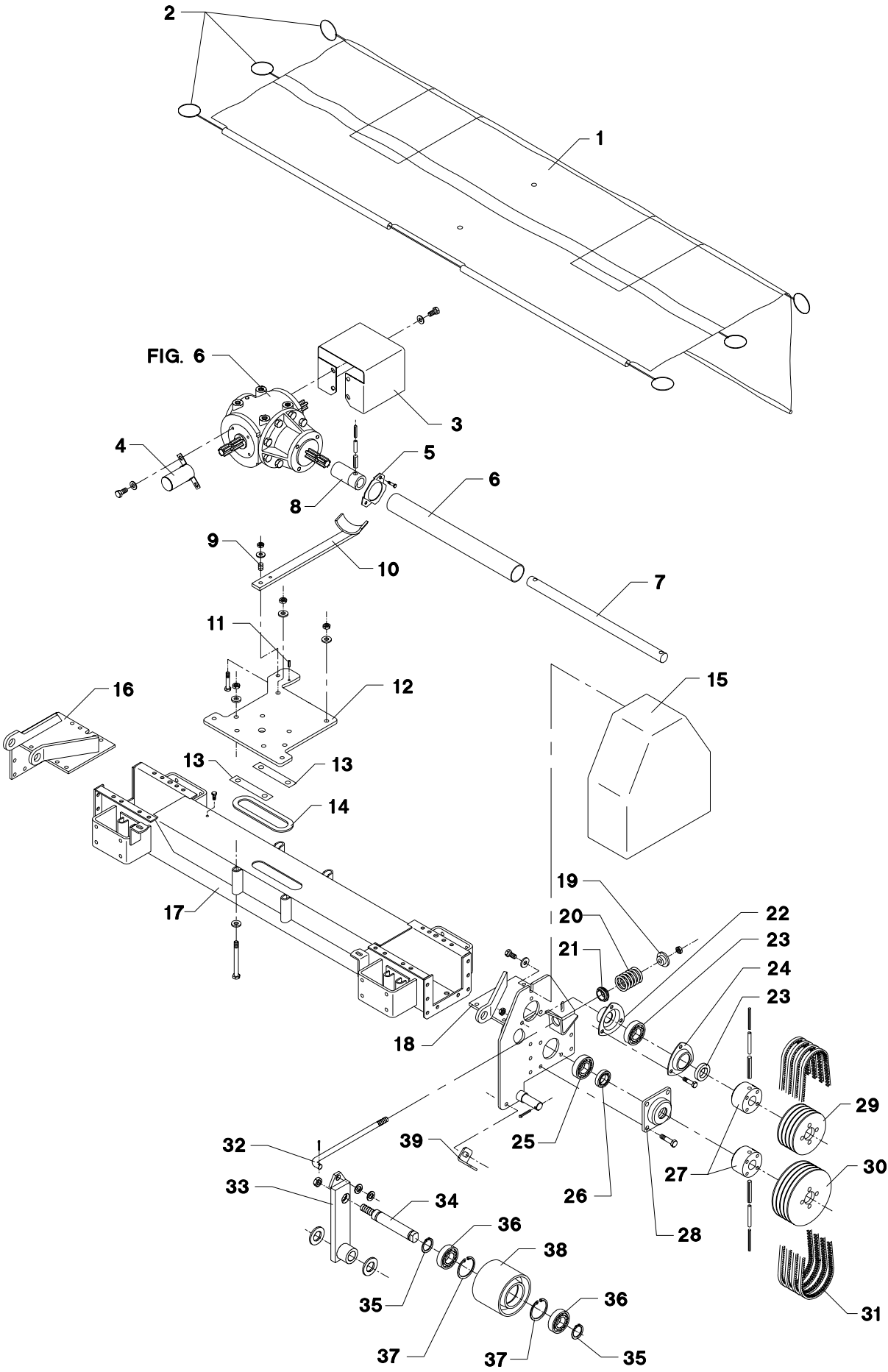
POS.	VARENUMMER	ANTAL	BENÆVNELSE	BEZEICHNUNG	DESIGNATION		
1.	3279-577A	1	OPHÆNG AUFHANG		SUSPENSION	1214-3120 1220-3321 1241-2502	10 10 10
2.	3279-693X	1	RAMME RAHMEN		FRAME		
3.	1399-0275	1	STØDDÆMPER STOSSDÄMPFER		CHOCK ABSORBER		
4.	2279-579X	1	STANG STAB		BAR	1214-4426 1220-4321 1241-3403	1 1 2
5.	2279-429X	1	KLINKE KLINKE		LATCH		
6.	1251-8102	2	SPÆNDESTIFT 16-28 SPANNSTIFT 16-28		SPECIAL PIN 16-28		
7.	1432-2299	1	TRÆKFJEDER ZUGFEDER		TENSION SPRING	1214-3226 1220-3122 1220-3321	1 1 1
8.	2279-434X	2	BØSNING BUCHSE		BUSH	1214-4424 1220-4321 1241-3502	1 1 2
9.	2279-428X	2	RULLE ROLLE		ROLLER		
10.	2750-778X	2	TAP ZAPFEN		DOWEL	1241-6409 1251-4301	4 4
11.	2279-432A	2	TAP ZAPFEN		DOWEL	1251-5303	4
12.	1435-0030	2	TRÆKFJEDER ZUGFEDER		TENSION SPRING		
13.	1392-0114	2	WIREKLEMME 3/8" DRAHTSEILKLEMMEN 3/8"		WIRE CLAMP 3/8"		
14.	2279-433X	2	KÆDE KETTE		CHAIN		
15.	2279-153X	2	SPÆNDESTYKKE SPANNSTUECK		TIGHTENING PIECE		
16.	2225-092X	1	TAP ZAPFEN		DOWEL	1254-4201	2
17.	3279-060X	1	KÆDE MED SPLIT KETTE MIT SPLINT		CHAIN WITH COTTER PIN	1254-2101 1433-0298	1 1
18.	1435-0018	2	TRÆKFJEDER ZUGFEDER		TENSION SPRING		
19.	1392-0110	2	ØJEBOLT M12-123 GALV AUGBOLZEN M12-123 GALV		EYE BOLT M12-123 GALV	1220-4321 1241-3403	2 2
20.	2279-073X	1	LÅSEPAL SPERRKLINGE		CHECK PAWL	1215-4330 1220-4321 1241-3403	2 2 2
98.	3279-622X	1	RESERVEDELSPAKKE ERSATZTEILE		SPARE PARTS		
99.	3889-079X	1	TRANSFER F/CM-225F TRANSFER F/CM-225F		TRANSFER F/CM-225F		

Fig. 2



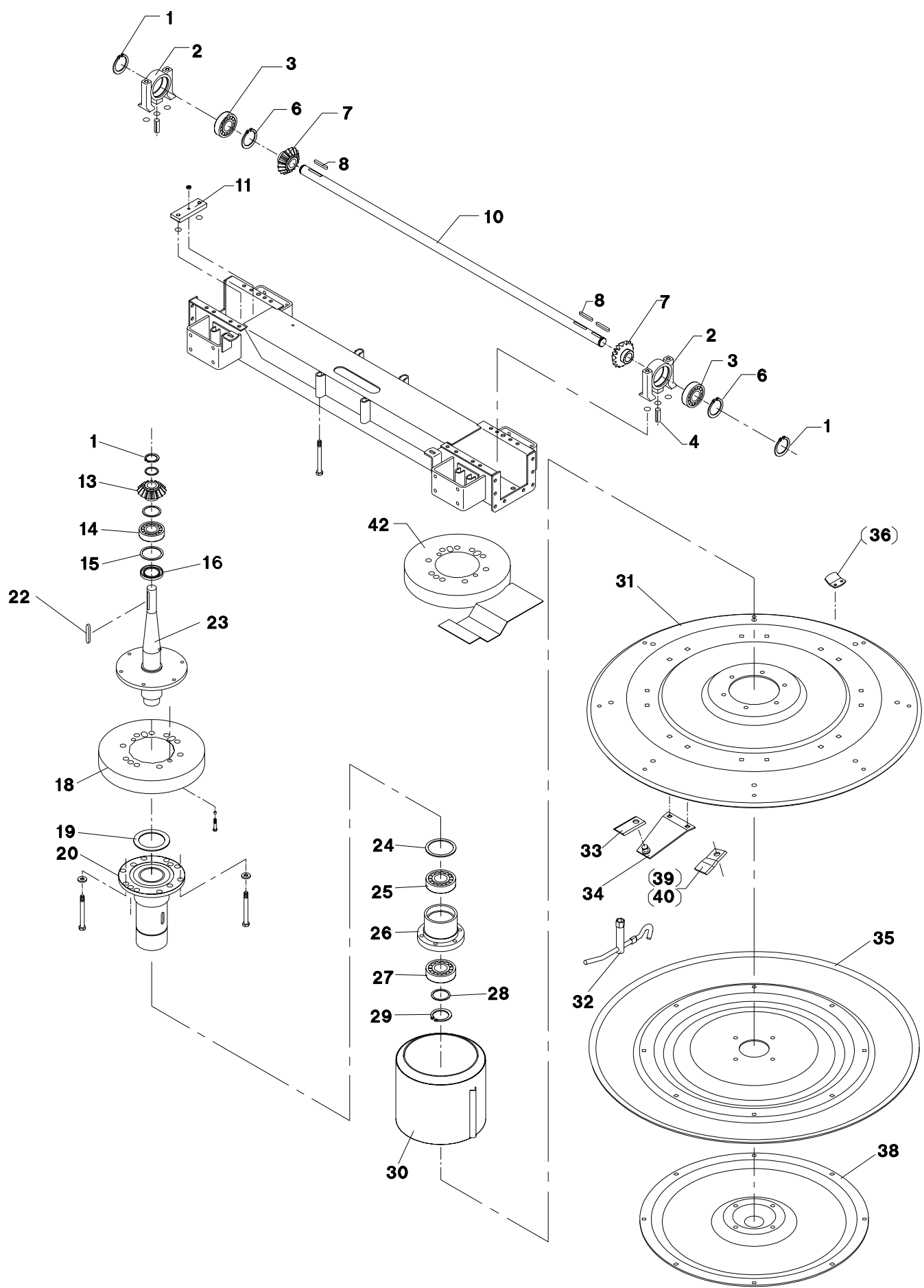
POS.	VARENUMMER	ANTAL	BENEVNELSE	BEZEICHNUNG	DESIGNATION		
1.	2279-341X	1	DUG GRØN TUCH GRUEN		CANVAS GREEN		
2.	3279-334X	5	STROP SAMLET STROPP GESAMMELT		STRAP ASSEMBLING	1433-0292	6
3.	2225-961X	1	PTO SKÆRM SCHUTZ FUER GELENKWELLE		PTO GUARD	1213-2124 1241-1202	4 4
4.	2279-193X	1	BESKYTTELSESRØR SCHUTZ		GUARD	1213-2124 1241-1202	2 2
5.	2279-307X	1	RØRHOLDER ROHRHALTER		TUBE HOLDER	1213-2124	2
6.	2279-593X	1	PLASTRØR PLASTROHR		PLASTIC TUBE		
7.	2279-107X	1	AKSEL WELLE		SHAFT		
8.	3279-189X	1	PROFILBØSNING PROFILBUCHSE		PROFILE BUSHING	1251-2302 1251-5302 1251-7302	1 1 1
9.	1431-2299	1	TRYKFJEDER DRUCKFEDER		COMPRESSION SPRING		
10.	3279-513X	1	HOLDER FOR PTO HALTER FUER PTO		HOLDER FOR PTO	1214-3224 1220-3321 1241-2502	1 1 2
11.	1251-4101	1	SPÆNDESTIFT 6-20 SPANNSTIFT 6-20		SPECIAL PIN 6-20		
12.	2279-594X	1	KONSOL KONSOLE		BRACKET	1213-4322 1214-4426 1220-4321 2279-023X	4 4 4 8
13.	2279-336X	2	LÅSEBLIK SPERRBLECH		COVER PLATE		
14.	2279-606X	1	PAKNING DICHTUNG		GASKET		
15.	3279-551X	1	SKÆRM SCHUTZ		GUARD	1213-4224 1241-3403	1 1
16.	3279-614X	1	ENDEDAKSEL, HØJRE DECKELEND, RECHTE		END COVER, RIGHT	1219-0302 1220-3522	10 8
17.	3279-611X	1	GEARKASSE GETRIEBEKASTEN		GEARBOX	1219-0603	1
18.	3279-618X	1	ENDEDAKSEL, VENSTRE DECKELEND, LINKE		OND COVER, LEFT	1219-0302 1220-3522	9 9
19.	2320-296X	1	FJEDERSTYR FEDERSTEUERUNG		SPRING GUIDE		
20.	1431-5497	1	TRYKFJEDER DRUCKFEDER		COMPRESSION SPRING		
21.	2279-059X	1	FJEDERSTYR FEDERSTEUERUNG		SPRING GUIDE		
22.	3279-306X	1	LEJEHUSHALVPART LAGERGEHAEUSEHAELFTE		HALF OF BEARING HOUSING	1213-3322 1220-3321	3 3
23.	1331-7502	1	KUGLELEJE RAE 30 NPPB KUGELLAGER RAE 30 NPPB		BALL BEARING RAE 30 NPPB		
24.	1421-5396	1	LEJEHUSHALVPART LAGERGEHAEUSEHAELFTE		HALF OF BEARING HOUSING		
25.	1331-4106	1	KUGLELEJE 6306 KUGELLAGER 6306		BALL BEARING 6306		
26.	1332-2201	1	TÆTNINGSRING M30-40-7 DICHTUNGSRING M30-40-7		OIL SEAL M30-40-7		
27.	2279-017X	2	NAV NABE		HUB	1251-2601 1251-5701 1251-7701	2 2 2
28.	3279-021X	1	LEJEHUS LAGERGEHAEUSE		BEARING HOUSING	1213-3322	4
29.	2279-185X	1	REMSKIVE 4 SPA 125 RIEMENSCHIEBE 4 SPA 125		PULLEY 4 SPA 125	1213-4322 1242-4221	4 4

Fig. 2



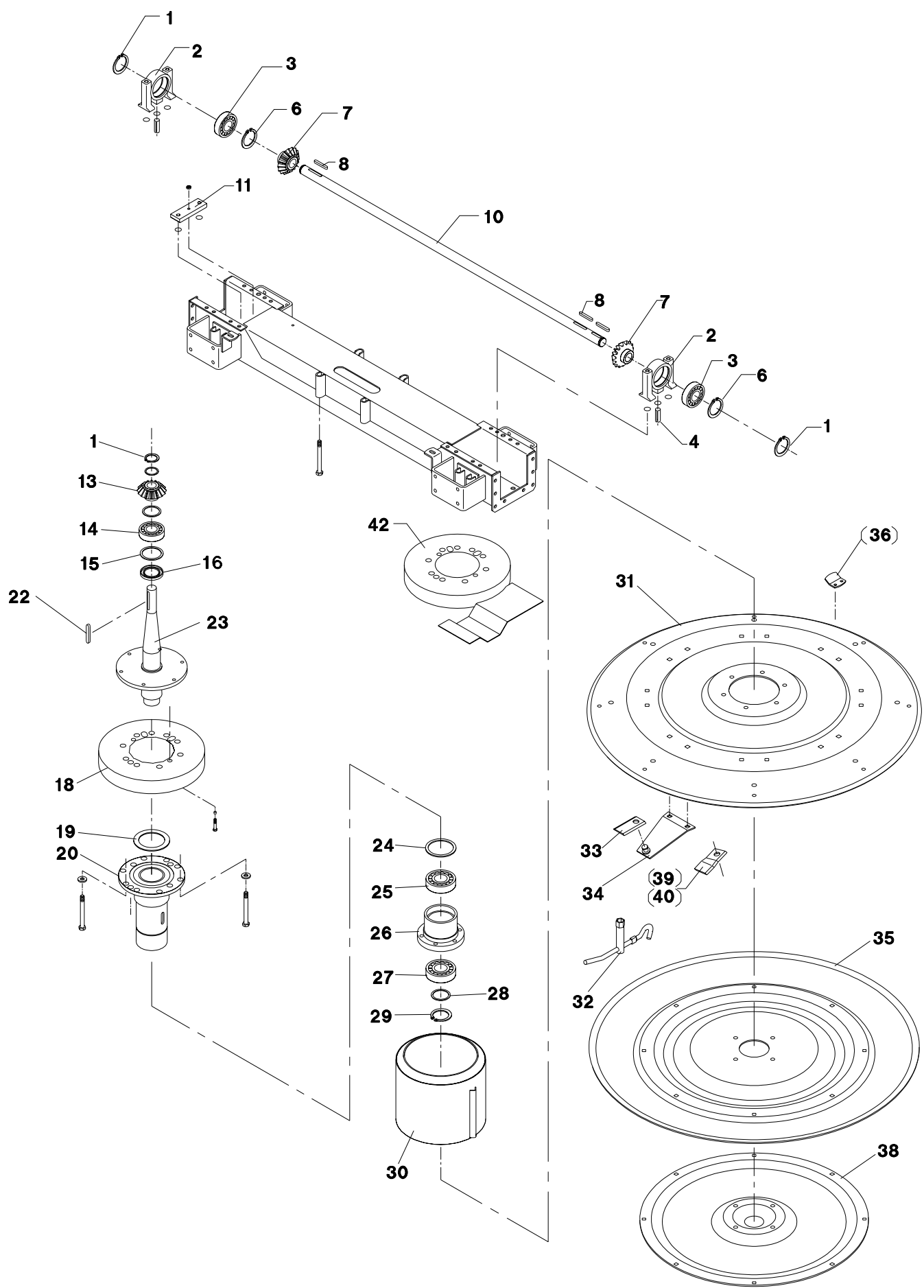
POS.	VARENUMMER	ANTAL	BENÆVNELSE	BEZEICHNUNG	DESIGNATION		
30.	2279-186X	1	REMSKIVE 4 SPA 170 RIEMENSCHLEIBE 4 SPA 170		PULLEY 4 SPA 170	1213-4322 1242-4221	4 4
31.	1362-1005	4	REMSÆT (4 STK.) RIEMENSATZ (4 STCK)		V-BELT SET (4 PCS)		
32.	2279-304X	1	STRAMMEBOLT SPANNBOLZEN		TIGHTENING BOLT	1220-4321 1241-3403 1252-3101	1 2 1
33.	3279-303X	1	STRAMMEARM SPANNARM		TIGHTENER ARM	1241-6308 1241-6409 1252-4202 1335-5513	2 2 1 2
34.	2279-042X	1	TAP FOR RULLE ZAPFEN FÜR ROLLEN		DOWEL FOR ROLLER	1220-5321	1
35.	1255-2203	2	LÅSERING 25 MM UDVENDIG SICHERUNGSRING 25 MM AUSSEN		SNAP RING 25 MM OUTER		
36.	1331-3302	2	KUGLELEJE 6205 2RS KUGELLAGER 6205 2RS		BALL BEARING 6205 2RS		
37.	1255-5101	2	LÅSERING 52 MM INDVENDIG SICHERUNGSRING 52 MM INNEN		SNAP RING 52 MM INNER		
38.	2279-041X	1	RULLE ROLLE		ROLLER		
39.	2279-324X	1	SKÆRMVINKEL SCHUTZWINKEL		GUARD ANGLE	1213-2222 1213-2322 1220-2321 1241-1202	1 1 2 4

Fig. 3



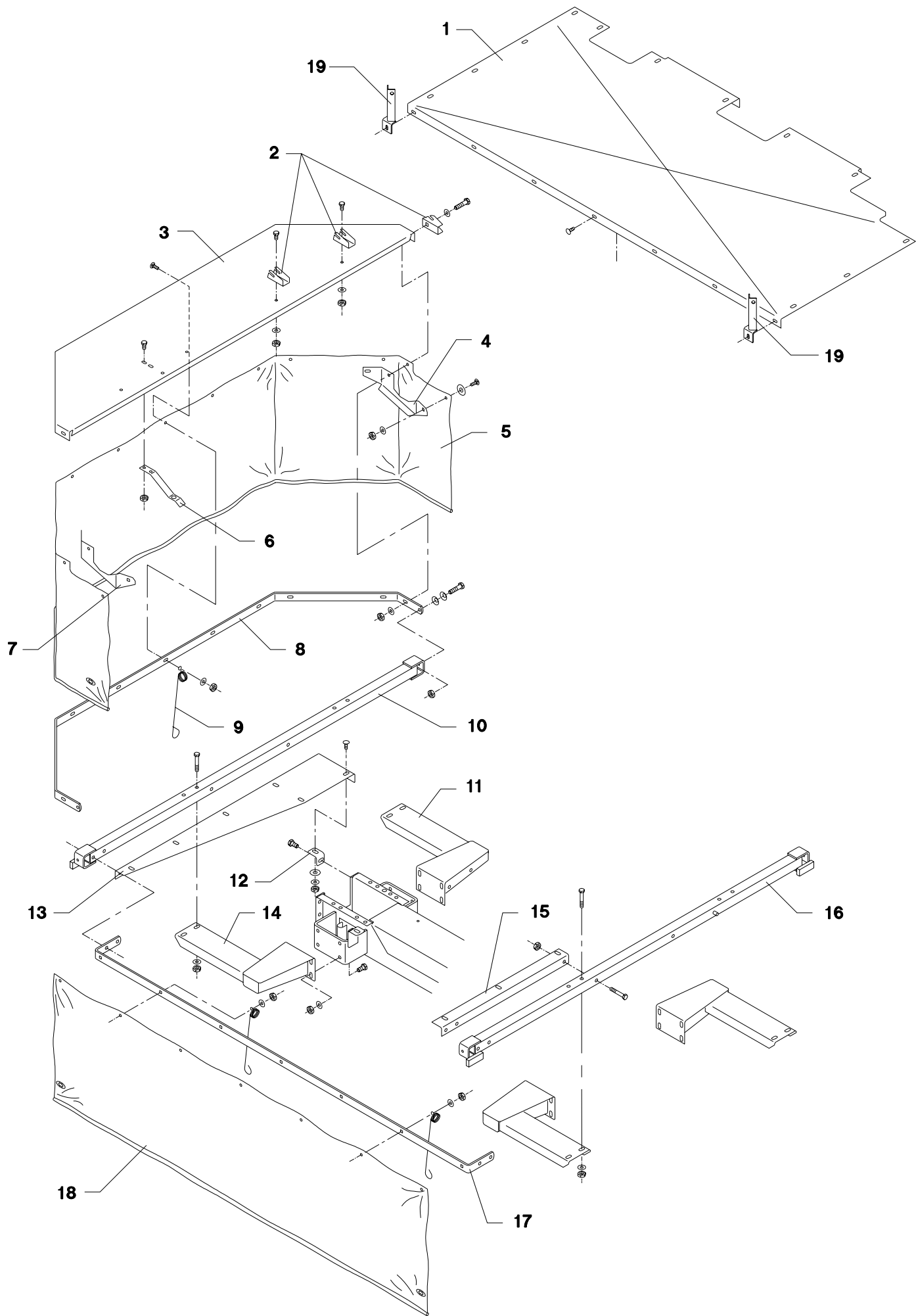
POS.	VARENUMMER	ANTAL	BENÆVNELSE	BEZEICHNUNG	DESIGNATION		
1.	1255-3201	4	LÅSERING 30 MM UDVENDIG SICHERUNGSRING 30 MM AUSSEN		SNAP RING 30 MM OUTER		
2.	2321-318X	2	LEJEHUS, STÅENDE LAGERGEHAEUSE		BEARING HOUSING	1214-4428 1317-0706	2 3
3.	1331-4106	2	KUGLELEJE 6306 KUGELLAGER 6306		BALL BEARING 6306		
4.	1165-0275	4	KABELBINDER KABELHALTEBAENDER		CABLE TIES		
6.	1255-6101	2	LÅSERING 72 MM INDVENDIG SICHERUNGSRING 72 MM INNEN		SNAP RING 72 MM INNER		
7.	1112-0225	2	KONISK TANDHJUL 23-TANDS. KEGELRAD 23 ZAEHNE		CONIC BEVEL GEAR 23 TEETH	1241-7902 1241-7903 1241-7904 1241-7905	1 1 1 1
8.	1338-0130	4	PASFEDER 8-7-56 FEDERKEIL 8-7-56		FLAT KEY 8-7-56		
10.	2279-108X	1	AKSEL WELLE		SHAFT		
11.	2321-317X	2	SPÆNDEPLADE SPANNPLATTE		TIGHTENING PLATE	1165-0200 1214-4126 1219-0324 1220-1323 1317-0706 2279-023X	1 2 1 1 2 2
13.	1112-0226	2	KONISK TANDHJUL 17-TANDS KEGELRAD 17 ZAEHNE		CONIC BEVEL GEAR 17 TEETH	1241-9916 1241-9917	1 1
14.	1331-3105	2	KUGLELEJE 6209 KUGELLAGER 6209		BALL BEARING 6209		
15.	1241-9509	2	STØTTESKIVE 65-85-3,5 STUETZSCHEIBE		SUPPORT WASHER 65-85-3,5		
16.	1332-5801	2	OLIETÆTNINGSRING 45-80-10 DICHTUNGSRING 45-80-10		OIL SEAL 45-80-10		
18.	3223-690X	1	SKÆRM SCHUTZ		GUARD		
19.	2227-590X	2	PAKNING DICHTUNG		GASKET		
20.	2321-070X	1	LEJEHUS LAGERHAEUSE		BEARING HOUSING		
22.	1338-0131	4	PASFEDER 8-7-70 FEDERKEIL 8-7-70		FLAT KEY 8-7-70		
23.	3320-082X	2	ROTORAKSEL ROTORWELLE		ROTOR SHAFT		
24.	1241-9505	2	STØTTESKIVE 50-62-3,0 STUETZSCHEIBE 50-62-3,0		SUPPORT WASHER 50-62-3,0		
25.	1331-3308	4	KUGLELEJE 6210-2RS KUGELLAGER 6210-2RS		BALL BEARING 6210-2RS		
26.	2227-420X	2	NAV NABE		HUB		
27.	1331-3305	2	KUGLELEJE 6209 2RS KUGELLAGER 6209 2RS		BALL BEARING 6209 2RS		
28.	1241-9507	2	STØTTESKIVE 45-56-3.0 STUETZSCHEIBE 45-56-3.0		SUPPORT WASHER 45-56-3.0		
29.	1255-4202	2	LÅSERING 45 MM UDVENDIG SICHERUNGSRING 45 MM AUSSEN		SNAP RING 45 MM OUTER		
30.	3227-709A	2	TROMLE TROMMEL		DRUM		
31.	3227-710X	2	ROTORPLADE ROTORPLATTE		ROTOR PLATE		
32.	3223-955X	1	KNIVSKIFTEVÆRKTØJ WERKZEUG FUER MESSER		WRENCH FOR KNIFE		
33.	1380-0025	6	KNIVE MAEHKLINGE		KNIFE		

Fig. 3



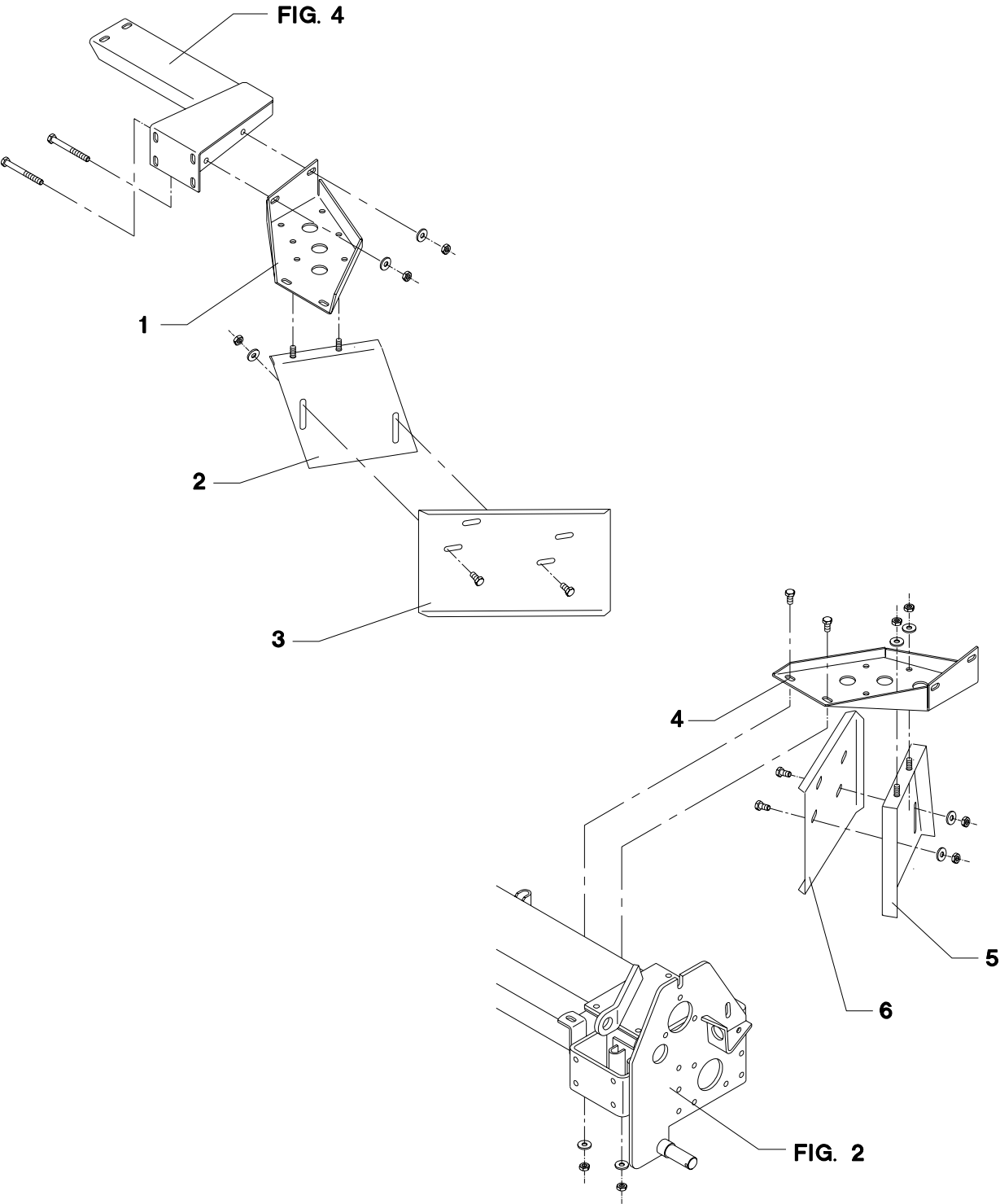
POS.	VARENUMMER	ANTAL	BENÆVNELSE	BEZEICHNUNG	DESIGNATION	HERTIL, DAZU, TO THIS, A CECI	
34.	3224-023X	8	KNIVHOLDER MESSERHALTER		KNIFE HOLDER	1215-4226 1220-4323	2 2
35.	2227-711X	2	SLÆBESKO GLEITSCHUH		GUIDE SHOE	1213-4324 1242-4221	4 4
36.	3222-474X	T	4	MEDBRINGER MITNEHMER	CARRIER	1219-0253	6
38.	2227-712X	2	FODPLADE BODENPLATTE		BASE PLATE	1215-3228 1220-3321	8 8
39.	1380-0023	T	4	KNIV, HØJRE 48-4-97 MÆHKLINGE, RECHTE 48-4-97	BLADE, RIGHT 48-4-97		
40.	1380-0024	T	4	KNIV, VENSTRE 48-4-97 MÆHKLINGE, LINKE 48-4-97	BLADE, LEFT 48-4-97		
42.	3279-321X	1	SKÆRM SCHUTZ		GUARD		

Fig. 4



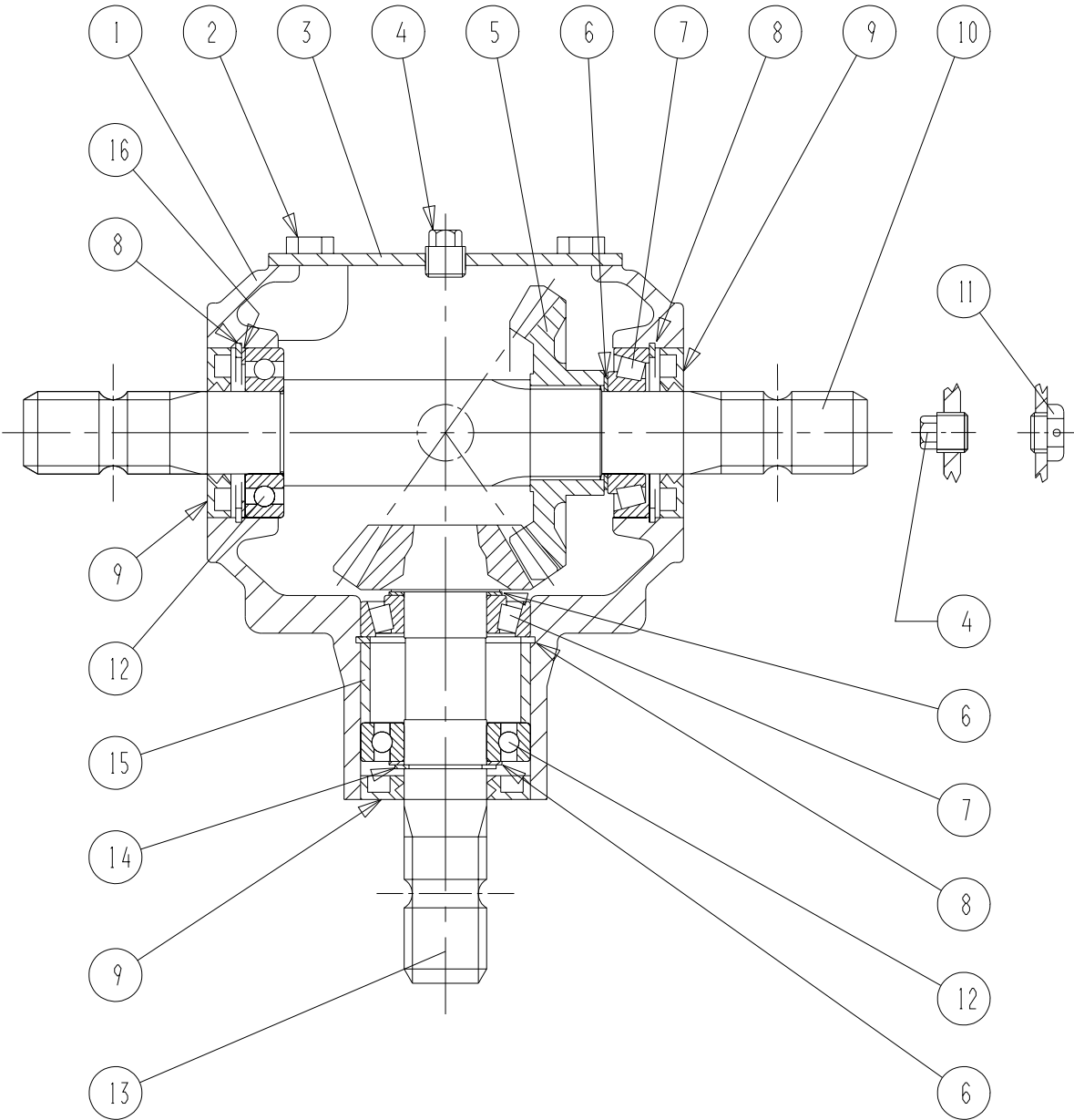
POS.	VARENUMMER	ANTAL	BENÆVNELSE	BEZEICHNUNG	DESIGNATION		
1.	2279-547X	1	FORRESTE SKÆRM VORDERER SCHUTZ		FRONT GUARD	1213-3322 1215-3320 1220-3321 1241-2502 1241-3403	2 10 12 12 8
2.	2279-268X	6	HOLDER HALTER		HOLDER	1213-2126 1213-2322 1220-2321 1241-1202	4 2 6 8
3.	2279-549A	2	SIDESKÆRM SEITENSCHUTZ		SIDE GUARD		
4.	2279-329X	2	HOLDER FOR DUG, VENSTRE HALTER FUER TUCH, LINKE		HOLDER FOR CANVAS, LEFT		
5.	2279-340A	2	DUG TUCH		CANVAS	1213-2126 1215-2224 1220-2321 1241-1202	2 24 26 26
6.	1433-0320	2	LÅSEFJEDER SPERRFEDER		SPRING	1213-2126 1220-2321	4 4
7.	2279-328X	2	HOLDER FOR DUG, HØJRE HALTER FUER TUCH, RECHTE		HOLDER FOR CANVAS, RIGHT		
8.	2279-550A	2	SKINNE FOR SIDESKÆRM SCHIENE FUER SEITENSCHUTZ		RAIL FOR SIDE GUARD	1213-3224 1220-3321 1434-0101	4 4 8
9.	1433-0202	12	STØTTEFJEDER STUETZFEDER		SUPPORT SPRING		
10.	3279-601X	1	BÆRERØR, HØJRE TRÄGERROHR, RECHTE		CARRYING TUBE, RIGHT	1214-3226 1220-3321 1241-2502	4 4 4
11.	3279-515X	2	BÆREPROFIL, HØJRE TRAGPROFIL, RECHTE		AEROFOIL SECTION, RIGHT	1213-3322 1220-3321 1241-2502	8 8 8
12.	2279-324X	1	SKÆRMVINKEL SCHUTZWINKEL		GUARD ANGLE	1213-3322 1220-3321	1 1
13.	2279-544X	1	LUKKEPLADE, HØJRE VERSCHLIESSPLATTE, RECHTE		LOCKING PLATE, RIGHT	1214-3226 1215-3226 1220-3321 1241-2308 1241-2502	4 1 5 1 1
14.	3279-516X	2	BÆREPROFIL, VENSTRE TRAGPROFIL, LINKE		AEROFOIL SECTION, LEFT	1213-3322 1220-3321 1241-2502	8 8 8
15.	2279-545X	1	LUKKEPLADE, VENSTRE VERSCHLIESSPLATTE, LINKE		LOCKING PLATE, LEFT	1214-3226 1220-3321	3 3
16.	3279-603X	1	BÆRERØR, VENSTRE TRÄGERROHR, LINKE		CARRYING TUBE, LEFT	1214-3226 1220-3321 1241-2502	4 4 4
17.	2279-548X	1	SKINNE, FORRESTE SCHIENE, FORDERE		RAIL, FRONT		
18.	2279-339X	1	DUG TUCH		CANVAS	1215-2224 1220-2321 1241-1202	7 7 7
19.	3279-070X	2	LYGTEHOLDER SCHEINWERFERHALTER		LANTERN BRACKET		

Fig. 5



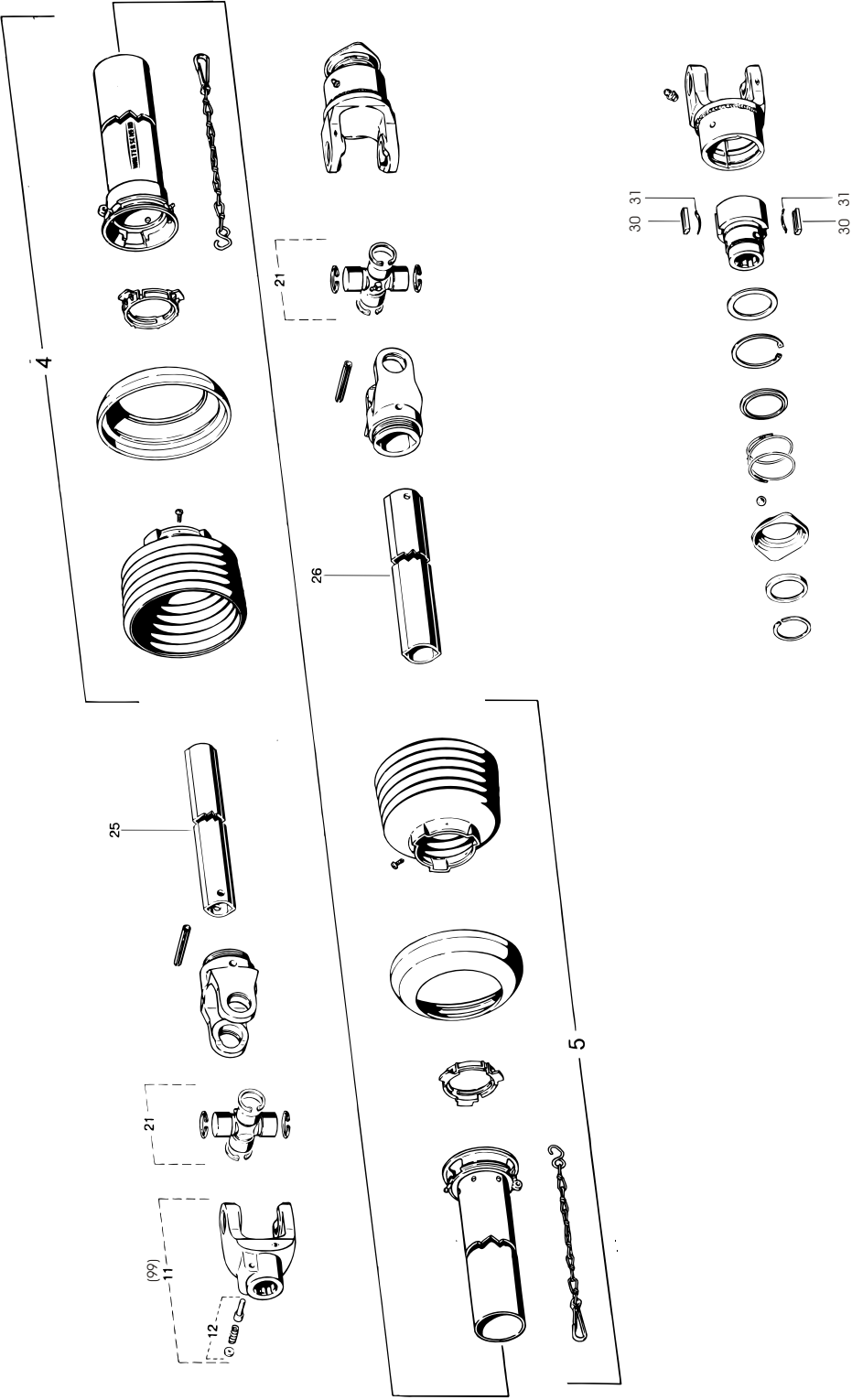
POS.	VARENUMMER	ANTAL	BENÆVNELSE	BEZEICHNUNG	DESIGNATION		
1.	2279-556X	1	BÆRESTYKKE, HØJRE TRAGEISEN, RECHT		SUPPORT, RIGHT	1214-3328 1220-3321 1241-2502	2 2 4
2.	3279-558X	1	HOLDER HALTER		BRACKET	1215-3226 1220-3321 1241-2502	2 2 2
3.	2227-745X	1	SKÅRPLADE, HØJRE SCHWADPLATTE, RECHTS		SWATH PLATE, RIGHT	1215-3226 1220-3321 1241-2502 1241-3403	2 2 2 2
4.	2279-557X	1	BÆRESTYKKE, VENSTRE TRAGEISEN, LINKE		SUPPORT, LEFT	1214-3328 1220-3321 1241-2502	2 2 4
5.	3279-559X	1	HOLDER HALTER		BRACKET	1215-3226 1220-3321 1241-2502	2 2 2
6.	2227-746X	1	SKÅRPLADE, VENSTRE SCHWADPLATTE, LINKS		SWATH PLATE, LEFT	1215-3226 1220-3321 1241-2502 1241-3403	2 2 2 2

Fig. 30



POS.	VARENUMMER	ANTAL	BENÆVNELSE	BEZEICHNUNG	DESIGNATION		
.	3279-565X		GEARKASSE SAMLET GETRIEBEKASTEN GESAMMELT		GEARBOX ASSEMBLING		
1.	1315-9154	1	HUS GEHAEUSE		HOUSING		
2.	1213-3222	4	STÅLSÆTSKRUE M10-20 ST. SETSCHRAUBE M10-20		STEEL SET SCREW M10-20		
3.	1315-9162	1	DÆKSEL DECKEL		COVER		
4.	1311-2201	2	PROP VERSCHLUSS		PLUG		
5.	1315-9302	1	TANDHJUL Z=22 ZAHNRAD Z=22		SPROCKET WHEEL Z=22		
6.	1315-9140	3	SKIVESÆT DICHTUNGSSATZ		SET OF TIGHTENINGS		
7.	1331-9909	2	RULLELEJE ROLLENLAGER		ROLLER BEARING		
8.	1255-6101	3	LÅSERING 72 MM INDVENDIG SICHERUNGSRING 72 MM INNEN		SNAP RING 72 MM INNER		
9.	1332-3601	3	OLIETÆTNINGSRING 35-72-12 DICHTUNGSRING 35-72-12		OIL SEAL 35-72-12		
10.	1315-9303	1	AKSEL WELLE		SHAFT		
11.	1315-9235	1	PROP ROHRVERSCHLUSS		PLUG		
12.	1331-3104	2	KUGLELEJE 6207 KUGELLAGER 6207		BALL BEARING 6207		
13.	1315-9304	1	AKSEL WELLE		SHAFT		
14.	1255-3202	1	LÅSERING 35 MM UDVENDIG SICHERUNGSRING 35 MM AUSSEN		SNAP RING 35 MM OUTER		
15.	1315-9161	1	AFSTANDSSKIVE DistanzScheibe		DISTANCE WASHER		
16.	1315-9142	1	TÆTNINGSRING DICHTUNGSRING		TIGHTENING RING		

Fig. 40



POS. VARENUMMER ANTAL BENEVNELSE BEZEICHNUNG DESIGNATION

.	1340-6424		KO-AKSEL, W2300 / 1000 RPM GELENKWELLE, W2300 / 1000 RPM	PTO SHAFT, W2300 / 1000 RPM		
4.	1501-0010	1	BESKYTTELSESRØR UDV. 1000 MM SCHUTZROHR AUSSEN, 1000 MM	PROTECTION TUBE, OUTER 1000 MM		
5.	1501-0009	1	BESKYTTELSESRØR, INDV. 1000 MM SCHUTZROHR INNEN, 1000 MM	PROTECTION TUBE INNER, 1000 MM		
11.	1341-9005	1	KOBLINGSGAFFEL AUFSTECKGABEL	CLUTCH FORK		
12.	1341-9523	1	LÅSESTIFT SPERRSTIFT	LOCKING PIN		
21.	1341-9155	2	KRYDS FOR KARDANLED KREUZGARNITUR	CENTRE CROSS		
25.	1501-0111	1	PROFILRØR 1BH 1000 MM PROFILROHR GR.1BH 1000 MM	PROFILE TUBE SIZE 1BH 1000 MM		
26.	1501-0108	1	PROFILRØR 2 A 1000 MM PROFILROHR GR.2 A 1000 MM	PROFILE TUBE SIZE 2 A 1000MM		
30.	1341-9733	2	PROFILKILE PROFILKEILE	PROFILE KEY		
31.	1341-9587	2	BLADFJEDER BLATTFEDER	LEAF SPRING		
99.	1340-9095	T 1	GAFFEL (8) RUSLAND GABEL (8) RUSSLAND	FORK (8) RUSSIA		



Specialist in grass technique

When it comes to green feed techniques, JF-Stoll has gained a reputation as one of the world's leading suppliers and specialists. As a specialist manufacturer for over 50 years, we have gained a vast amount of experience from right around the world and, more importantly, unique regional requirements.

We also receive important inspiration in our development work through a close and continuous dialogue with customers, dealers and agricultural researchers.

No matter what type of JF-machine you chose you are sure to obtain the best result regarding high yield and operational reliability, minimal maintenance, flexible working possibilities and optimal business economics.

Dealer

JF-STOLL

JF-Fabriken · J. Freudendahl A/S
Linde Allé 7 · Postbox 180
DK-6400 Sønderborg · Denmark
Phone. +45 74 12 51 51 · Fax +45 74 42 52 51
www.jf-stoll.com